

ATTERRISSAGE A VUE
Visual landing

Ouvert à la CAP
 Public air traffic

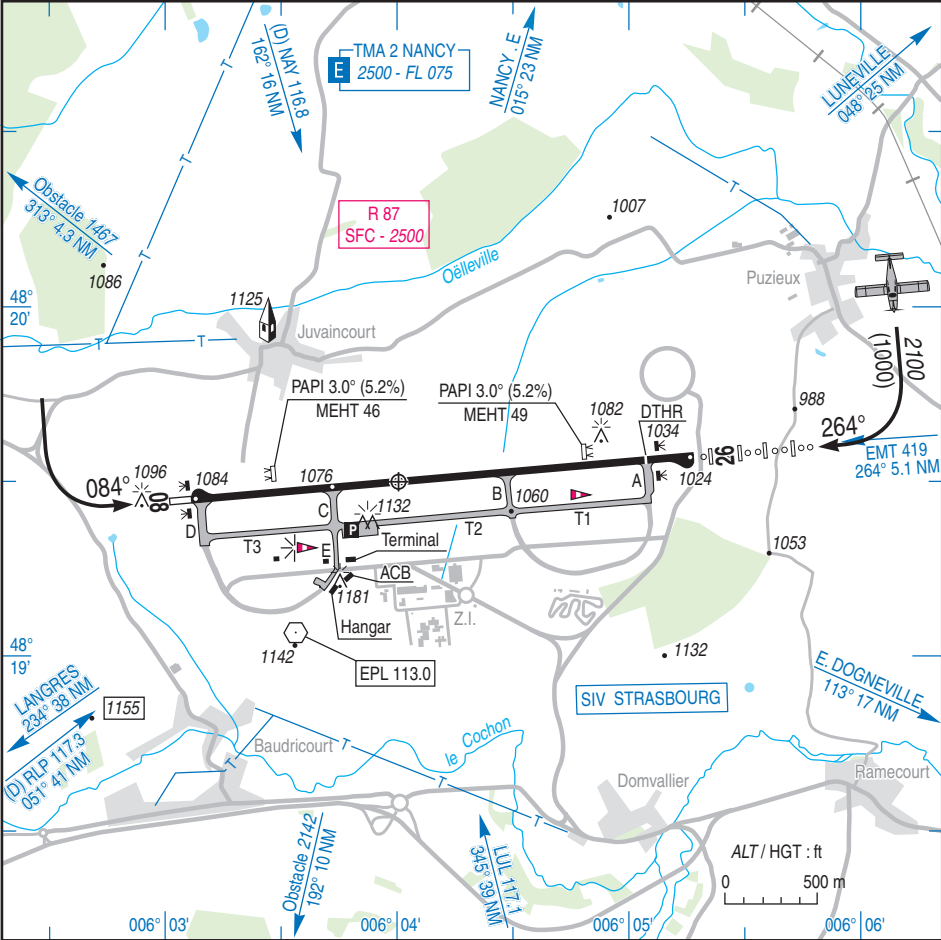
EPINAL MIRECOURT
AD 2 LFSG ATT 01

10 NOV 16

	ALT AD : 1084 (39 hPa)	LFSG
	LAT : 48 19 30 N	VAR : 1°E (15)
	LONG : 006 04 00 E	

APP : OCHEY Approche/Approach ou/or LORRAINE Approche/Approach 127.250 (au-dessus de/above 2500 ft).
TWR : NIL
AFIS : 120.2
 Absence ATS : **A/A** (120.2) FR seulement/only.

ILS RWY 26 MI 110.9



RWY	QFU	Dimensions Dimension	Nature Surface	Résistance Strength	TODA	ASDA	LDA
08	084	2700 x 45	Revêtue Paved	36 F/C/W/T	2700	2700	2700
26	264				2820	2820	2440

Aides lumineuses : HI ligne APCH RWY 26
 HI RWY 08/26

Lighting aids : RWY 26 APCH centre line LIH
 RWY 08/26 LIH

EPINAL MIRECOURT

Consignes particulières / *Special instructions*

Conditions d'utilisation de l'AD

AD réservé aux ACFT munis de radio.

ACFT sans radio : PPR à l'exploitant d'aérodrome.

Activité IFR possible.

AD operating conditions

AD reserved for radio-equipped ACFT.

ACFT without radio: PPR from AD operator.

Possible IFR operations.

Procédures et consignes particulières

TWY A, B, D et E non utilisables par les aéronefs à voilure fixe d'empattement supérieur ou égal à 18 m et de largeur hors tout du train principal supérieure ou égale à 9 m.

Roulage interdit hors RWY et TWY.

Aérodrome situé dans la zone LF-R87 : circulation et procédures d'aérodrome : contact radio obligatoire avec EPINAL INFO ou A/A en l'absence AFIS.

Procedures and special instructions

TWY A, B, D and E not available for fixed wings aircraft with wheelbase equal or more than 18 m and main landing gear width equal or more than 9 m.

Taxiing prohibited except on RWY and TWY.

AD located in the LF-R87 area: circuits and AD procedure: radio contact compulsory with EPINAL INFO or A/A when AFIS unavailable.

EPINAL MIRECOURT

Informations diverses / Miscellaneous

Horaires sauf indication contraire / *Timetables unless otherwise specified*
 UTC HIV ; HOR ETE : -1HR / *UTC WIN ; SUM SKED : -1HR*

- 1 - **Situation / Location** : 31 km NW Epinal (88 - Vosges).
- 2 - **ATS** : AFIS : LUN-VEN / *MON-FRI* : 0700-1700.
 SAM, DIM et JF non assuré. En dehors de ces HOR, O/R KEPGXAAK MAR au SAM la veille avant 1600. DIM et LUN, VEN avant 1600, JF dernier jour ouvrable précédent avant 1600.
No service on SAT, SUN and HOL. Out these SKED, O/R KEPGXAAK from TUE to SAT the previous day, before 1600, SUN and MON the FRI before 1600, HOL the last working day before 1600.
 AFIS TEL : 03 29 37 44 67 - FAX : 03 29 37 45 44, E-mail : afis@epinal-mirecourt.aeroport.fr
- 3 - **VFR de nuit / Night VFR** : Agréé / *Approved*.
- 4 - **Exploitant d'aérodrome / AD operator** : Société d'exploitation de l'Aéroport d'Epinal Mirecourt (SEAEM)
 Aéroport d'Epinal Mirecourt
 Avenue des Vosges 88500 JUVAINCOURT.
 E-mail : aeroport@epinal-mirecourt.aeroport.fr,
 direction@epinal-mirecourt.aeroport.fr
 TEL : 03 29 37 01 99 - FAX : 03 29 37 45 44.
 IATA : EPLAMXH AFTN : KEPGXAAK
- 5 - **CAA** : DSAC Nord-Est (voir / *see GEN*).
- 6 - **BRIA** : LE BOURGET (voir / *see GEN*).
- 7 - **Préparation du vol / Flight preparation** : RSFTA et accès internet HOR AFIS / *AFTN and Internet access AFIS SKED*.
 Acheminement FPL VFR / *Addressing VFR FPL* : voir / *see GEN 12*.
- 8 - **MET** : VFR : voir / *see GEN VAC* ; IFR : voir / *see AIP GEN 3.5* ; Station : NIL.
- 9 - **Douanes, Police / Customs, Police** : O/R PN 2 HR dans limite franchise douanière / *O/R PN 2 HR if exemption of customs duties*.
 O/R PN 12 HR si opération douanière nécessaire à Douanes METZ.
 TEL : 0970 277 401.
 O/R PN 12 HR if customs operation requested at Douanes METZ.
 TEL : 0970 277 401.
 E-mail : cli-metz@douane.finances.gouv.fr
- 10 - **AVT** : 100LL - JET A1 HOR AFIS / *AFIS SKED*.
- 11 - **RFFS** : Niveau 1 : en dehors HOR AFIS / *Out AFIS SKED*.
 Niveau 4 : HOR / *SKED AFIS*.
 Niveau 5, 6 ou 7 : possible PPR exploitant PN 48 H pour tout ACFT de classe 5 ou supérieure transportant des passagers / *possible PPR AD operator PN 48 H for class 5 ACFT or superior with PAX*.
 En dehors HOR AFIS ouverture possible PPR exploitant / *Out AFIS SKED possible opening PPR AD operator*.
 Niveau 4 pour tout aéronef de classe 3 ou supérieure transportant des passagers / *Level 4 for all ACFT class 3 or higher with PAX*.
- 12 - **Péril animalier / Wildlife strike hazard** : Occasionnel / *Random* - HOR / *SKED AFIS*
 (HJ uniquement / *by day only*).
- 13 - **Hangars pour aéronefs de passage / Transient aircraft hangars** : Possible O/R auprès de l'exploitant AD.
 Possible O/R to the AD operator.
- 14 - **Réparations / Repairs** : NIL.
- 15 - **ACB** : du Xaintois. TEL : 03 29 37 15 41 - E-mail : contact@aeroclubmirecourt.vittel.fr
- 16 - **Transports** : Taxis et véhicules de location O/R AFIS / *Taxis and car rental O/R AFIS*.
- 17 - **Hotels, restaurants** : A proximité / *In the vicinity*.
- 18 - **Divers / Miscellaneous** : Handling : Assistance aéroportuaire obligatoire assurée par l'exploitant d'aérodrome pour vols commerciaux à l'arrivée et au départ. Surtaxe à prévoir hors HOR ATS.
Handling : Compulsory airport assistance provided by AD operator for commercial flights on arrival and on departure. Expect an extra cost out ATS SKED.